



TRACKS AIR
USER MANUAL

HELLO, FREEDOM LOVERS.

With your new TRACKS AIR wireless Bluetooth headset, you are free to roam around the house at will. Crystal clear HD calls on your phone, simple controls in your hand, and high fidelity sound in your ears — now that's what we call Independence.

OVERVIEW

ASSEMBLY	4
THE GOODS	6
CONNECTING	8
BASICS	11
ADVANCED STUFF	12
CONTACT	14

CAUTION

Before using Tracks Air, please read the safety, regulatory and legal information document.

NOTE

The battery is designed to last the life of your device. You don't need to take it out or fiddle with it. If you try to remove or replace your battery it will void your warranty and could cause injury and damage your device.

ASSEMBLY

Let's get it together.

PowerTrack™ Headband
Wireless A2 Sound Engines™
Single button cable with microphone
USB charge cable
Carrying case

INSTRUCTIONS

The sound engines have slots in them. Insert the ends of the PowerTrack™ headband into these slots and slide them up a bit. Make sure to match the L (left) and R (right) markings on the sound engines with the corresponding L and R on the PowerTrack™ headband. Settle the sound engines over your ears and adjust to a comfortable position. For optimum sound, make sure the L and R sound engines are over the corresponding ear.



Sound Engine

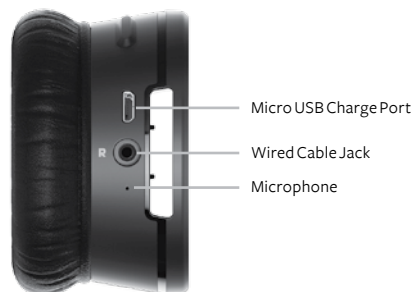
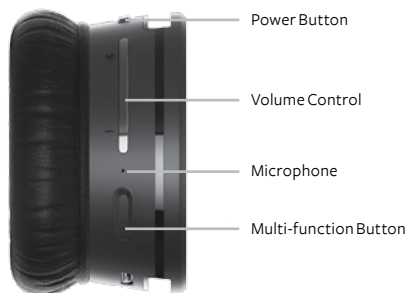
Sound Engine Slot



PowerTrack™ headband

THE GOODS

...at a glance.



POWER

First thing's first: give Tracks Air a charge. Plug the small end of the USB into the micro USB port located on the Right Sound Engine. It is fully charged when the status light turns solid green.



NOTE

NFC only located on Right Sound Engine

CONNECT

Now let's get Tracks Air and your device talking to each other. There are two ways to pair it: the Bluetooth® EASYPAIR™ Method and the NFC™ way. EASYPAIR™ works for everybody. NFC™ people — you know who you are.

EASYPAIR™ METHOD



STEP 1

Turn on Bluetooth® on your device.



STEP 2

Turn on TRACKS AIR and it will automatically go into pairing mode.



STEP 3

Go to the Bluetooth menu on your device to pair and connect.



STEP 4

When the device and TRACKS AIR are connected, you'll get a pairing complete tone.

NFC METHOD

It seems obvious, but you must have an NFC Bluetooth-enabled device in order to use the NFC method. If you don't have it, use the Easypair Method.



STEP 1

Turn on Bluetooth and NFC on your device.

STEP 2

Tap your device to the top of the right sound engine. Abracadabra. The device tells you when you're connected.

NOTE

The above works for most devices, but not all NFC readers are located in the same place or function the same way. See your device's user guide for all the details.

WIRED MODE

Now what if you prefer to stay wired? Friend, you can. Take the single button cable with mic (included) and plug the jacks into the respective sound engines. Not surprisingly, L goes into the left one, R goes into the right one. Push all connectors in until you hear a “click.”

NOTE

In wired mode, the Bluetooth connection automatically switches off to save your battery.

BASICS

MUSIC — SOUND ENGINE CONTROLS

YOU WANT TO	PRESS
Play or pause	The multi-function button once.
Skip to the next track	The multi-function button twice.
Skip to previous track	Press the multi-function button three times.

CALLS — SOUND ENGINE CONTROLS

YOU WANT TO	PRESS
Take a call	The multi-function button.
Decline a call	Hold a volume button until you hear a tone.
Make a voice dial call	Hold the music/call button until you hear a tone.
Mute or unmute a call	Hold both volume buttons at the same time, until you hear “mute on” or “mute off”
End a call	The multi-function button.
Take a second incoming call	The multi-function button.
Decline a second incoming call	Use the phone keypad.
Hear remaining music playtime or batter status	The volume buttons while in standby.

NOTE

Some features may work differently depending on your phone/type of service.

NOTE

Using a mobile device or accessory while driving can be distracting and may be illegal. Always follow the laws of your state and drive safely. Both hands on the wheel. Ten and two. Eyes on the road.

ADVANCED STUFF

For Smarties

SECOND DEVICE / MULTI-POINT CONNECTION

Do you use two phones? Do you use a tablet and a phone? Are you double jointed?

You can connect up to two devices to your headset for music and calls. As long as multi-point is enabled (see SETTINGS on page 13), pair both devices and then you can switch back and forth between devices seamlessly, whether you're playing music or managing calls.

Just follow the instructions under "Connect" on page 8 for each device. To connect both devices, just turn them on.

MUSIC

Select a music source by pressing play on that device. If you want to switch to your second paired device for music, just hit play on that device.

NOTE

Your headset will only stream from one music source at a time.

NOTIFICATION LIGHT

The easy way to check your headset

IF THE LIGHT SHOWS...	IT MEANS...
Fading blue	Turning on or off
Flashing blue	In pairing mode
Steady blue	Device connected
Flashing red	Charging low power battery
Flashing green	Charging medium power battery
Steady Green	Battery fully charged

SETTINGS

To hear settings, press and hold the power and multi-function button. To change them, just follow the voice prompts.

- Factory Reset
(**CAUTION** "Reset" erases all paired devices stored in your headset.)
- Voice interface on/off
- Multi-point on/off
- Wide-band audio on/off
(**NOTE** Use for increased clarity and richer sound. Not all devices or carrier networks support Wide-band.)

CONTACT

Confused? Perplexed? Adrift? We've got answers and we're standing by.

Give Us a Shout

We're here to help.

SUPPORT

The following are a set of resources to ensure you get the most out of your SOL REPUBLIC product.

If you are experiencing issues at any time, please visit SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT, contact us on Twitter (@SOLREPUBLIC), or call us at 877.400.0310

To acquire a printable version of this warranty, please visit SOLREPUBLIC.com/warranty

For customer service inquiries, please email support@SOLREPUBLIC.com

FR

Manuel d'utilisation
TRACKS AIR

BONJOUR,
AMOUREUX DE LIBERTÉ

Avec le nouveau casque sans fil TRACKS AIR Bluetooth, vous êtes libre de circuler dans votre maison comme bon vous semble. Des appels au son cristallin, des commandes simples au creux de votre main, un son haute-fidélité dans vos oreilles. Voilà ce qu'on appelle l'indépendance.

APERCU

ASSEMBLAGE 16

LES COMPOSANTS 18

CONNEXION 20

LES BASES 22

POUR ALLER PLUS LOIN 24

CONTACTEZ-NOUS 26

ATTENTION

Avant toute utilisation du casque Tracks Air, veuillez lire le document relatif aux informations de sécurité, de réglementation et juridiques.

NOTEZ

La batterie est conçue pour fonctionner pendant toute la durée de vie de votre appareil. Il n'y a aucun besoin de la retirer ou même d'y toucher. Si vous tentez d'enlever ou de remplacer la batterie, votre garantie sera annulée et vous risquez de vous blesser et d'endommager votre appareil.

ASSEMBLAGE

Commençons l'assemblage.

Arceau PowerTrack™

Écouteurs A2 sans fil™

Câble bouton et microphone

Câble d'alimentation USB

Etui de transport

INSTRUCTIONS

Il y a des fentes situées sur les écouteurs. Insérez les extrémités de l'arceau PowerTrack™ dans ces fentes et faites-les glisser légèrement vers le haut. Assurez-vous que le L (gauche) et R (droite) qui se trouvent sur les écouteurs correspondent aux L et R de l'arceau PowerTrack™. Posez les écouteurs sur vos oreilles puis réglez les afin de trouver une position confortable. Pour un son optimal, assurez-vous que le L et R se trouvent sur la bonne oreille.



Écouteur

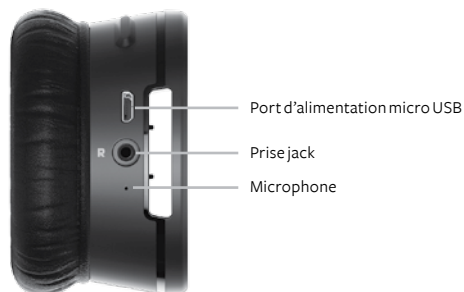
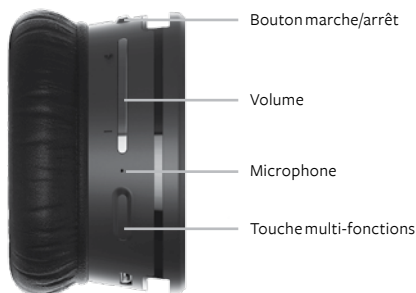
Fente de l'écouteur



Arceau PowerTrack™

LES COMPOSANTS

...jetons un coup d'œil.



ALIMENTATION

Avant toute chose : chargez votre Tracks Air. Branchez la petite extrémité de l'USB dans le port micro USB situé sur l'Ecouteur Droit. Le casque est complètement chargé lorsque le voyant d'état passe au vert fixe.



NOTEZ

Le NFC est uniquement situé sur l'Ecouteur Droit.

CONNEXION

A présent faisons entrer Tracks Air et votre appareil en communication. Il existe deux façons de les coupler : la méthode Bluetooth® EASYPAIR™ et à l'aide du NFC. EASYPAIR™ fonctionne pour tout le monde. Les utilisateurs NFC™ — vous vous reconnaitrez.

MÉTHODE EASYPAIR™



ÉTAPE 1

Allumez le Bluetooth de votre appareil.



ÉTAPE 2

Allumez votre TRACKS AIR et il passera automatiquement en mode couplage.



ÉTAPE 3

Rendez-vous sur le menu Bluetooth de votre appareil afin d'effectuer le couplage et la connexion.



ÉTAPE 4

Une fois que votre appareil et le TRACKS AIR sont connectés, un signal sonore vous indiquera que le couplage a été effectué.

MÉTHODE NFC

Bien que cela paraît évident, vous devez avoir un appareil compatible Bluetooth NFC afin d'utiliser cette méthode. S'il ne l'est pas, utilisez la Méthode EasyPair.



ÉTAPE 1

Allumez le Bluetooth et le NFC de votre appareil.

ÉTAPE 2

Effleurez le haut de votre écouteur droit avec votre appareil. Abracadabra. L'appareil vous notifie lorsque vous êtes connecté.

NOTEZ

Cette méthode fonctionne pour la plupart des appareils, mais tous les lecteurs NFC ne sont pas situés au même endroit ou ne fonctionnent de la même manière. Consultez le mode d'emploi de votre appareil pour plus de précisions.

MODE CÂBLÉ

Et si vous préféreriez rester câblé? C'est possible. Munissez-vous du câble bouton/micro (inclus) et branchez les prises jacks aux écouteurs respectifs. Sans surprise, L se branche sur l'écouteur de gauche et R sur celui de droite. Enfoncez tous les connecteurs jusqu'à ce que vous entendiez un "clac."

NOTEZ

En mode câblé, la connexion Bluetooth s'éteint automatiquement pour économiser la batterie.

LES BASES

MUSIQUE — LES COMMANDES DES ÉCOUTEURS

VOUS VOULEZ	APPUYEZ
Lire ou mettre en pause	Une fois sur la touche multifonctions.
Passer au morceau suivant	Deux fois sur la touche multifonctions.
Revenir au morceau précédent	Trois fois sur la touche multifonctions.

APPELS — LES COMMANDES DES ÉCOUTEURS

VOUS VOULEZ	APPUYEZ
Répondre à un appel	Sur la touche multifonctions.
Refuser un appel	Maintenez une touche de contrôle du volume enfoncée jusqu'à ce que vous entendiez une tonalité.
Passer un appel avec la commande vocale	Maintenez la touche musique/appel enfoncée jusqu'à ce que vous entendiez une tonalité.
Désactiver ou activer le son d'un appel	Maintenez les deux touches du volume enfoncées, jusqu'à ce que vous entendiez "son désactivé" ou "son activé"
Raccrocher	Sur la touche multifonctions.
Répondre à un deuxième appel entrant	Sur la touche multifonctions.
Refuser un deuxième appel entrant	Utilisez le clavier du téléphone.
Écouter le temps restant d'un morceau ou l'état de la batterie	Sur les deux touches du volume en mode veille.

NOTEZ

Selon votre téléphone/type de service, certaines fonctionnalités peuvent s'exécuter différemment.

NOTEZ

L'usage d'un appareil ou d'un accessoire mobile au volant peut être une source de distraction et peut s'avérer être illégal. Respectez en permanence les lois de votre pays et conduisez en toute sécurité. Les deux mains sur le volant. A dix heures dix. Les yeux sur la route.

POUR ALLER PLUS LOIN

Pour les petits malins

DEUXIÈME APPAREIL / CONNEXION MULTIPOINT

Utilisez-vous deux téléphones? Utilisez-vous une tablette et un téléphone? Êtes-vous désarticulé?

Vous avez la possibilité de connecter jusqu'à deux appareils à votre casque pour profiter de votre musique et vos appels. Si la connexion multipoint est activée (voir PARAMETRES page 25), coupez les deux appareils et vous pouvez ensuite alterner entre eux, que vous écoutiez de la musique ou passiez des appels.

Suivez simplement les instructions suivant "Connexion" à la page 20 pour chaque appareil. Pour connecter les deux appareils, allumez-les.

MUSIQUE

Sélectionnez une source de musique en pressant lecture sur cet appareil. Si vous voulez alterner avec votre deuxième appareil couplé, pressez simplement lecture sur l'autre appareil.

NOTEZ

Votre casque diffusera une seule source musicale à la fois.

VOYANT DE NOTIFICATION

Un moyen facile pour connaître l'état de votre casque

SILE VOYANT EST...	CELA VEUT DIRE...
Bleu faiblissant	Mise sous tension/hors tension
Bleu clignotant	En mode couplage
Bleu fixe	Appareil connecté
Rouge clignotant	Batterie faible en charge
Vert clignotant	Batterie à moitié pleine en charge
Vert fixe	Batterie rechargée

PARAMÈTRES

Pour écouter les paramètres, maintenez les touches marche/arrêt et multifonctions enfoncées. Pour les modifier, suivez simplement ce que la voix vous indique.

Réinitialisation

(ATTENTION "réinitialisation" efface tous les appareils couplés enregistrés par votre casque.)

Interface vocale on/off

Multipoint on/off

Audio large bande on/off

(NOTEZ Pour une plus grande clarté et un son plus riche. Tous les appareils ou opérateurs ne supportent pas le large bande.)

CONTACTEZ-NOUS

Perdu? Perplexe? A la dérive? Nous sommes prêts à vous donner les réponses.

Contactez-nous

Nous sommes là pour vous aider.

ASSISTANCE

La documentation qui suit vous aidera à profiter de votre produit SOL REPUBLIC au maximum.

Si à tout moment vous rencontrez des problèmes, rendez-vous sur SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT, contactez-nous sur Twitter (@SOLREPUBLIC), ou appelez-nous au 877.400.0310

Pour obtenir une version imprimable de cette garantie, rendez-vous sur SOLREPUBLIC.com/warranty

Pour toute requête au service clientèle, veuillez contacter par e-mail support@SOLREPUBLIC.com

ES

Manual del usuario
TRACKS AIR

HOLA
AMANTES DE LIBERTAD,

Con sus nuevos auriculares TRACKS AIR inal mbricos y con Bluetooth, usted es libre de deambular por casa a su antojo. Llamadas con claridad Crystal Clear HD en su teléfono, controles sencillos a mano y sonido de alta definición para sus  idos, eso es .

DESCRIPCIÓN GENERAL

MONTAJE28

LOS PRODUCTOS30

CONEXI N32

LO B SICO34

COSAS AVANZADAS36

CONTACTOS38

PRECAUCIÓN

Antes de usar Tracks Air, por favor, lea el documento con información legal, sobre regulaciones y seguridad.

NOTA

La batería fue diseñada para durar toda la vida útil del dispositivo. No es necesario sacarla ni manipularla. Si intenta extraer o sustituir la batería, ello pudiera provocar lesiones personales o dañar su equipo, además la garantía quedaría anulada.

MONTAJE

Pongámoslo todo junto.

Auriculares PowerTrack™

Motores de sonido inalámbricos Sound Engines™ A2

Botón único con micrófono

Cable de recarga USB

Estuche

INSTRUCCIONES

Los motores de sonido poseen ranuras. Inserte los extremos de la banda de cabeza PowerTrack™ en estas ranuras y deslícelos ligeramente hacia arriba. Coincide la L(izquierda) y R(derecho) con la PowerTrack™ y los motores de sonidos. Ponga los motores de sonido sobre sus oídos y ajústelos en una posición cómoda. Para lograr un sonido óptimo, asegúrese de que los motores de sonido izquierdo y derecho estén sobre los oídos correspondientes.



Ranura de motor de sonido

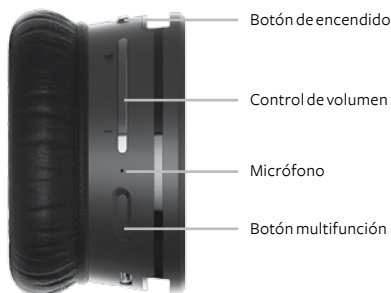
Motor de sonido



Auriculares PowerTrack™

LOS PRODUCTOS

...con un vistazo.



POTENCIA

Lo primero es lo primero: recargue el Tracks Air. Conecte el Motor de Sonido derecho con micro USB. Cuando la luz cambie a verde oscuro, el dispositivo estará completamente cargado.



NOTA

NFC solo en el motor de sonido derecho.

CONEXIÓN

Ahora conectemos su dispositivo de reproducción con Tracks Air. Existen dos formas de conectar: con Bluetooth EASYPAIR y con NFC. Bluetooth EASYPAIR funciona con dispositivo. Si tiene NFC, ya saben quien son.

MÉTODO EASYPAIR™



PASO 1

Encienda el Bluetooth en su dispositivo de reproducción.



PASO 2

Encienda TRACKS AIR y automáticamente se pondrá en modo de asociación.



PASO 3

Vaya al menú de Bluetooth de su dispositivo de reproducción para establecer la asociación y la conexión.



PASO 4

Cuando el dispositivo de reproducción y TRACKS AIR están conectados, escuchará un tono de asociación establecida.

MÉTODO NFC

Parece obvio, pero para usar este método, es necesario tener un dispositivo con NFC Bluetooth. Sino no lo tiene, lo podrá conectar con EasyPair.



PASO 1

Encienda el Bluetooth y el NFC en su dispositivo de reproducción.

PASO 2

Toque el dispositivo de reproducción con el Motor de Sonido derecho Abracadabra. El dispositivo le dice cuando está conectado.

NOTA

Lo anterior funciona con la mayoría de los dispositivos pero no todos los lectores NFC se encuentran en el mismo lugar ni funcionan de la misma forma. Consulte la guía del usuario de su dispositivo de reproducción para obtener todos los detalles.

MODO CON CABLE

Prefiere conectar por cable? Si se puede amigo. Use el cable con un botón (incluido) y enchufe a los motores de sonido. Como es de esperar, la L va en el izquierdo y la R en el derecho. Inserte todos los conectores hasta que escuche un clic.

NOTA

En el modo con cable, la conexión Bluetooth se desactiva automáticamente para ahorrar batería.

LO BÁSICO

MÚSICA — CONTROLES DEL MOTOR DE SONIDO

QUIERE	PULSE
Reproducir o pausa	El botón multifunción una vez.
Pasa a la siguiente canción	El botón multifunción dos veces.
Pasa a la canción anterior	El botón multifunción tres veces.

LLAMADAS — CONTROLES DEL MOTOR DE SONIDO

QUIERE	PULSE
Recibir una llamada	El botón multifunción.
Rechazar una llamada	Pulse y mantenga pulsado el control de volumen hasta que escuche un tono.
Hacer una llamada	Pulse y mantenga pulsado el botón de música/llamada hasta que escuche un tono.
Poner una llamada en modo silencioso o quitarlo	Pulse y mantenga pulsados los dos botones de volumen a la misma vez hasta que escuche "silencioso activado" o "silencioso desactivado".
Finalizar una llamada	El botón multifunción.
Responder una segunda llamada entrante.	El botón multifunción.
Rechazar una segunda llamada entrante.	Usar el teclado del teléfono.
Escuche el tiempo de reproducción restante o el estatus de la batería.	Presione los botones de volumen mientras se encuentra en el modo de espera.

NOTA

Algunas funciones pueden desempeñarse de forma diferente en dependencia del tipo de servicio o teléfono.

NOTA

Hacer uso de un dispositivo o accesorio móvil mientras se conduce puede provocar distracción y estar prohibido por la ley. Cumpla en todo momento con las leyes estado y conduzca con precaución. Ponga las dos manos sobre el volante. En las diez y diez. Los ojos en la carretera.

COSAS AVANZADAS

Para los listos

DISPOSITIVO DE REPRODUCCIÓN SECUNDARIO/ CONEXIÓN EN MÚLTIPLES PUNTOS

¿Usa dos teléfonos? ¿Usa un tableta y un teléfono?
¿Tiene usted articulación doble?

Usted puede conectar hasta dos dispositivos en su Tracks Air para escuchar música o recibir llamadas. Mientras que esté habilitada la función de conexión en puntos múltiples (ver AJUSTES en la página 37), asocie los dos dispositivos y luego podrá cambiar de uno a otro sin interrupciones, ya sea al escuchar música o gestionando llamadas.

Para cada dispositivo, simplemente siga las instrucciones de “Conexión” en la página 32. Para conectar ambos dispositivos, simplemente enciéndalos.

MUSICA

Seleccione una fuente de reproducción de música presionando “play” en ese dispositivo. Si desea cambiar al segundo dispositivo de reproducción asociado para escuchar música, simplemente pulse “play” en ese dispositivo.

NOTA

Su auricular solo recibirá transmisión desde una fuente a la vez.

LUZ DE NOTIFICACIÓN

La forma más fácil de verificar su banda de cabeza

SILA LUZ INDICA...	SIGNIFICA...
Azul palideciente	Encendiéndose o apagándose
Azul parpadeante	En modo de asociación
Azul constante	Dispositivo conectado
Rojo parpadeante	Cargando batería, carga baja
Verde parpadeante	Cargando batería, carga media
Verde constante	Batería completamente cargada

AJUSTES

Para escuchar los ajustes, pulse y mantenga pulsado a la vez los botones de encendido y el botón multifunción. Para cambiar los ajustes, siga las instrucciones de voz.

- Reajuste a configuración de fábrica
(**PRECAUCIÓN** El “Reajuste” borra todos los dispositivos almacenados en su banda de cabeza.)
- Interfaz de voz on/off
- Multipunto on/off
- Audio de banda ancha on/off
(**NOTA** Utilícelo para más claridad y sonido enriquecido. No todos los dispositivos ni redes soportan banda ancha.)

CONTACTO

¿Confundido? Tenemos las respuestas y estamos aquí.

Denos un grito

Estamos aquí para ayudar.

ASISTENCIA

Los siguiente son una serie de recursos para garantizar que usted le saque el máximo al su producto SOL REPUBLIC.

Si tiene problemas, por favor, visite SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT, contáctenos en Twitter (@SOLREPUBLIC), o llámenos al 877.400.0310 a cualquier hora.

Para obtener una versión impresa de esta garantía, por favor, visite SOLREPUBLIC.com/warranty

Para preguntas al servicio de atención al cliente, envíe un e-mail a support@SOLREPUBLIC.com

DE

Benutzerhandbuch
TRACKS AIR

HALLO,
FREUNDE DER FREIHEIT

Mit Ihrem neuen TRACKS AIR Wireless Bluetooth Headset können Sie sich in Ihrem Zuhause frei bewegen. Anrufe in kristallklarer HD-Qualität auf Ihrem Telefon, einfache Steuerung per Hand und Hi-Fi-Klang in ihren Ohren - das nennen wir Unabhängigkeit.

ÜBERBLICK

MONTAGE 40

DIE FUNKTIONEN 42

VERBINDUNG 44

GRUNDLAGEN 46

ERWEITERTE FUNKTIONEN 48

KONTAKT 50

ACHTUNG

Bitte lesen Sie sich vor der Verwendung von Tracks Air die Sicherheits-, Regulierungs- und gesetzlichen Informationen durch.

HINWEIS

Die Batterie wurde für die Lebensdauer Ihres Geräts entwickelt. Sie muss nicht entnommen und auch nicht gewartet werden. Wird die Batterie entfernt oder ersetzt, entsteht ein Garantieverlust und es kann zu Verletzungen oder Beschädigung Ihres Geräts führen.

MONTAGE

Lasst uns loslegen.

PowerTrack™ Kopfhörerbügel
Wireless A2 Sound Engines™
1-Tasten-Kabel mit Mikrofon
USB-Ladekabel
Tragetasche

ANWEISUNGEN

Die Sound Engines sind mit einer Aufnahme ausgestattet. Stecken Sie die Enden des PowerTrack™ Kopfhörerbügels in diese Aufnahmen und schieben Sie sie ein wenig nach oben. Achten Sie auf die Markierungen L (Links) und R (Rechts) auf den Sound Engines und dass diese mit den entsprechenden Markierungen L und R auf dem PowerTrack™ Kopfhörerbügel übereinstimmen. Legen Sie die Sound Engines auf Ihre Ohren und passen Sie sie einer bequemen Position an. Für einen optimalen Klang müssen sich die Sound Engines für L und R auf dem entsprechenden Ohr befinden.



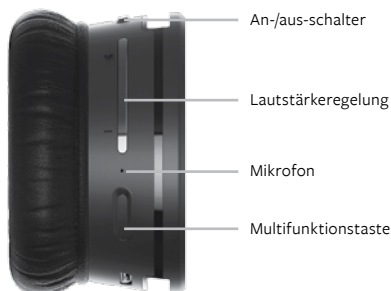
Sound Engine



PowerTrack™ Kopfhörerbügel

DIE FUNKTIONEN

...auf einen Blick.



POWER

Was Sie zuerst tun müssen: Ihr Tracks Air muss geladen werden. Stecken Sie das kleine Ende des USB-Kabels in den micro USB-Anschluss der rechten Sound Engine. Sobald die Statusanzeige grün aufleuchtet, ist das Gerät vollständig aufgeladen.



HINWEIS

NFC befindet sich nur in der rechten Sound Engine

VERBINDUNG

Lassen Sie uns jetzt Tracks Air und Ihr Gerät miteinander sprechen. Es gibt zwei Möglichkeiten für eine Paarung: die Bluetooth® EASYPAIR™ Methode und per NFC™. EASYPAIR™ ist für jeden geeignet. Benutzervon NFC™ - ihr wisst, wer ihr seid.

EASYPAIR™-METHODE



SCHRITT 1

Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät.



SCHRITT 2

Schalten Sie TRACKSAIR ein und das Gerät wechselt automatisch in den Paarungsmodus.



SCHRITT 3

Gehen Sie zum Bluetooth-Menü Ihres Geräts, um zu paaren und zu verbinden.



SCHRITT 4

Sobald Gerät und TRACKSAIR miteinander verbunden sind, erhalten Sie bezüglich der abgeschlossenen Paarung ein Signal.

NFC-METHODE

Es scheint offensichtlich zu sein, aber um die NFC-Methode nutzen zu können, müssen Sie über ein Gerät mit NFC-Bluetooth verfügen. Ansonsten verwenden Sie die EasyPair-Methode.



SCHRITT 1

Aktivieren Sie Bluetooth und NFC auf Ihrem Gerät.

SCHRITT 2

Tippen Sie oben rechts auf die Sound Engine. Abrakadabra. Das Gerät zeigt eine eventuelle Verbindung an.

HINWEIS

Der obige Vorgang funktioniert mit den meisten Geräten, aber nicht alle NFC-Empfänger befinden sich an der gleichen Position oder funktionieren gleich. Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch des Geräts.

KABELMODUS

Sie möchten lieber verkabelt bleiben? Das ist möglich, mein Freund. Nehmen Sie das 1-Tasten-Kabel mit Mikrofon (im Lieferumfang enthalten) und stecken Sie es in die Buchsen der jeweiligen Sound Engines. Natürlich stecken Sie L in die linke Sound Engine und R in die rechte Sound Engine. Drücken Sie die Verbindungen hinein, bis Sie ein Klicken hören.

HINWEIS

Im Kabelmodus wird die Bluetooth-Verbindung automatisch abgeschaltet, um Batterieleistung zu sparen.

GRUNDLAGEN

MUSIK — SOUND ENGINE-STEUERUNG

SIE MÖCHTEN

Wiedergabe oder Pause

Zum nächsten Titel springen

Zum vorherigen Titel springen

DRÜCKEN

Die Multifunktionstaste einmal drücken.

Die Multifunktionstaste zweimal drücken.

Die Multifunktionstaste dreimal drücken.

ANRUF — SOUND ENGINE-STEUERUNG

SIE MÖCHTEN

Anruf annehmen

Anruf ablehnen

Voice Dial-Anruf

Anrufstumm-/laut schalten

Anruf beenden

Einen zweiten eingehenden Anruf annehmen.

Einen zweiten eingehenden Anruf ablehnen.

Restmusikspielzeit oder Batteriestatus hören.

DRÜCKEN

Die Multifunktionstaste drücken.

Die Lautstärketaste solange drücken und halten, bis Sie einen Ton hören.

Die Musik-/Anruftaste drücken und solange halten, bis Sie einen Ton hören.

Beide Lautstärketasten gleichzeitig drücken und solange halten, bis Sie ein "Stumm ein" oder "Stummaus" hören.

Die Multifunktionstaste drücken.

Die Multifunktionstaste drücken.

Das Tastenfeld des Telefons verwenden.

In Standby Lautstärketasten drücken.

HINWEIS

Die Funktionen können sich je nach Telefon/Serviceart unterscheiden.

HINWEIS

Die Verwendung eines Mobilgeräts oder dessen Zubehör während des Fahrens wirkt ablenkend und ist in Deutschland verboten. Halten Sie für eine sichere Fahrt die Gesetze ein. Beide Hände gehören an das Lenkrad. Hände auf 10 und 2 Uhr. Augen auf die Straße richten.

ERWEITERTE FUNKTIONEN

Für kluge Köpfe

ZWEITES GERÄT / MULTI-POINT-VERBINDUNG

Verwenden Sie zwei Telefone? Oder ein Tablet und ein Telefon? Sind Sie zweifach verbunden?

Sie können bis zu zwei Geräte an Ihr Headset für Musik und Anrufe anschließen. Paaren Sie beide Geräte bei aktiviertem Multi-Point (siehe EINSTELLUNGEN auf Seite 49) und Sie können nahtlos zwischen den beiden Geräten umschalten, egal ob Sie Musik abspielen oder Anrufe annehmen.

Befolgen Sie einfach die Anweisungen unter “Verbindung” auf Seite 44 für das jeweilige Gerät. Um beide Geräte zu verbinden, diese einfach einschalten.

MUSIK

Wählen Sie eine Musikquelle aus, indem Sie die Wiedergabetaste des Geräts drücken. Möchten Sie zu Ihrem zweiten gepaarten Gerät für Musik wechseln, drücken Sie einfach auf die Wiedergabetaste des Geräts.

HINWEIS

Ihre Headset empfängt immer nur von einer Musikquelle gleichzeitig.

BENACHRICHTIGUNGSANZEIGE

Die einfache Möglichkeit zur Überprüfung Ihres Headsets

ANZEIGE...	BEDEUTUNG...
Verblässendes Blau	Ein- oder Ausschalten
Blinkendes Blau	Im Paarungsmodus
Blau leuchtend	Gerät verbunden
Blinkendes Rot	Leere Batterie wird aufgeladen
Blinkendes Grün	Halbleere Batterie wird aufgeladen
Grün leuchtend	Batterie vollständig aufgeladen

EINSTELLUNGEN

Zum Anhören der Einstellungen die Einschalt- und die Multifunktionstaste gleichzeitig drücken. Zur Änderung der Einstellungen einfach den Sprachauforderungen folgen.

Zurücksetzen auf Werkseinstellungen
(ACHTUNG “Zurücksetzen” löscht alle in Ihrem Headset gespeicherten gepaarten Geräte.)
Sprachschnittstelle ein/aus
Multi-Point ein/aus
Breitband-Audio ein/aus
(HINWEIS Für einen klareren und reichhaltigeren Klang. Nicht alle Geräte oder Netzanbieter unterstützen Breitband.)

Verwirrt? Perplex? Hilfloß? Wir haben die Antworten und stehen Ihnen zur Seite.

Fragen Sie uns

Wir sind hier, um zu helfen.

Kundenservice

Im Folgenden finden Sie eine Reihe von Ressourcen, die eine optimale Nutzung Ihres SOL REPUBLIC-Produkts sicherstellen sollen.

Bei auftretenden Problemen besuchen Sie bitte SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT, kontaktieren uns über Twitter (@SOLREPUBLIC) oder erreichen uns telefonisch unter 877.400.0310

Um eine druckbare Version dieser Garantie zu erhalten, besuchen Sie bitte SOLREPUBLIC.com/warranty

Für Kundendienstanfragen schreiben Sie bitte eine E-Mail an support@SOLREPUBLIC.com

中文

用户手册

TRACKS AIR

您好
热爱自由的人

有了全新 TRACKS AIR 无线蓝牙耳机，您可以随心所欲地在家四处走动。电话里清晰的高清通话、手中的简便控制器和耳朵里高保真的声音——让您实现真正的独立性。

概述

组件	52
部件	54
连接	56
基本操作	59
高级功能	60
联系信息	62

警告

使用 TRACKS AIR 前，请阅读安全、法规和法律信息文档

注意

电池的功能是延续设备的寿命。您无需取下电池，也请勿摆弄。如果您试图取下或更换电池，可能导致保修无效，并对您的设备造成损伤和损害。

组件

将组件组装起来。

PowerTrack™ 头环

无线 A2 Sound Engines™

带麦克风的单按钮线缆

USB 充电线缆

外壳

说明

声音引擎内有插槽。将 PowerTrack™ 头环的两端插入这些插槽，并略微向上滑动。请确保将声音引擎上的左 (L) 和右 (R) 标记与 PowerTrack™ 头环上的左 (L) 和右 (R) 匹配。将声音引擎放到耳朵上，并调整至您觉得舒服的位置。想要听到最佳音质，请确保左右声音引擎在对应的耳朵旁。



声音引擎插槽

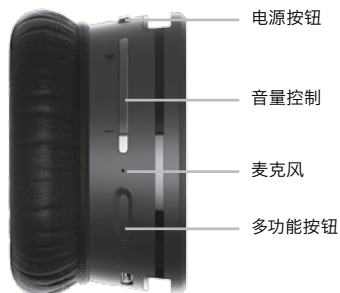
声音引擎



PowerTrack™ 头环

部件

…一览



电源

首先需要给 Tracks Air 充电。将 USB 的小端插入右侧声音引擎的微型 USB 端口中。状态灯变为长亮的绿色时，表明电已充满



注意

NFC 仅位于右侧声音引擎上

连接

现在，让 TRACKS AIR 与您的设备对话。共有两种配对方式：BLUETOOTH® EASYPAIR™ 方式和 NFC 方式。EASYPAIR™ 适合每个人。NFC™ 人士——您知道您是谁。

EASYPAIR™ 方式



步骤 1

打开设备上的蓝牙功能。



步骤 2

打开 TRACKSAIR 它将自动进入配对模式。



步骤 3

进入设备上的蓝牙菜单，配对并连接。



步骤 4

设备和 TRACKSAIR 连接后，您将听到配对完成提示音。

NFC 方式

很显然，要使用 NFC 方式，您必须有启用了 NFC 蓝牙功能的设备。如果您没有，请采用 Easypair 方式。



步骤 1

在您的设备上打开蓝牙和 NFC。

步骤 2

将您的设备分接到右侧声音引擎的顶部。连接后设备会提示您。

注意

以上方式适合大多数设备，但不是所有的 NFC 读取器都位于相同的位置或以相同方式运行。如需了解所有详情，请参阅设备的用户指南。

有线模式

如果您想保持在有线模式，可以吗？当然可以。将带有麦克风（包括在内）的单按钮线缆插入相应的声音引擎。同样，L 连接至左侧声音引擎，而 R 连接至右侧声音引擎。将所有连接器推进，直至听到“咔嚓”一声。

注意
在有线模式下，蓝牙连接会自动断开，以节省电量。

基本操作

音乐 — 声音引擎控制

您想	按
播放或暂停	按一次多功能按钮。
播放下一曲目	按两次多功能按钮。
播放上一曲目	按三次多功能按钮。

通话 — 声音引擎控制

您想	按
接电话	按多功能按钮。
拒接来电	长按音量按钮直至听到提示音。
拨打语音电话	长按音乐/通话按钮直至听到提示音。
将来电设为静音或非静音	同时长按音量按钮直至听到“静音开”或“静音关”
结束通话	按多功能按钮。
接听第二个来电。	按多功能按钮。
拒接第二个来电。	使用电话按键。
收听剩余音乐播放时间或电池状态。	在待机状态下按音量按钮。

注意
根据您的电话/服务类型的不同，某些功能的工作方式可能有所不同。

注意
驾驶时可使用移动设备或附件可能分散注意力，且可能是非法行为。请始终遵循您所在国家的法律，安全驾驶。双手握住方向盘。左手放在 10 点钟方向，右手放在 2 点钟方向。注视前方道路。

高级功能

用于智能机

第二设备/多点连接

您用两部电话吗？您同时用平板电脑和电话吗？您使用双重连接吗？

您可以将耳机连接至两台设备上，以听音乐和接电话。只要启用了多点功能（参阅第 61 页“设置”），将两台设备配对，则无论您在播放音乐还是在处理来电，您都可以在两台设备间来回无缝切换。

遵照第 56 页上“连接”部分针对每种设备的说明即可。只要打开设备，即可将两台设备连接。

音乐

按下设备上的“播放”，选择音乐源。如果您想切换到第二配对设备上听音乐，只需点击此设备上的“播放”。

注意
您的耳机一次仅能播放一种音乐源。

通知灯

检查耳机的简便方法

如果灯为…	表示…
渐弱的蓝色	开启或关闭
闪烁的蓝色	配对模式下
长亮的蓝色	设备已连接
闪烁的红色	为低电量电池充电
闪烁的绿色	为中电量电池充电
长亮的绿色	电池已充满

设置

要倾听设置，请长按电源和多功能按钮。要改变设置，请按语音提示操作。

- 恢复出厂设置
(**注意** “重设”会删除储存在您耳机内的所有配对设备。)
- 语音接口开/关
- 多点功能开/关
- 宽频音频开/关
(**注意** 宽频音频用于增强清晰度和改善音质。不是所有的设备或运营商网络都支持宽频。)

联系信息

感到迷茫？困惑？不知所措？我们知道答案，并且就在您身边。

只要您需要，
我们将随时
提供帮助

客户支援
以下的一系列资源将确保您最有效地使用
您的 SOL REPUBLIC 产品。

如果您在任何时候出现疑问，请访问
SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT、通过 Twitter
(@SOLREPUBLIC) 联系我们，或拨打我们的
电话 877.400.0310。

如需获得本保修单的可印刷版本，请访问
SOLREPUBLIC.com/warranty

如需进行客户服务问询，请发送电子邮件至
support@SOLREPUBLIC.com

SOL REPUBLIC

SOUNDTRACK OF LIFE

